

STAND-Nr. / STAND-NO.: \_\_\_\_\_ HALLE / HALL: \_\_\_\_\_

7

Bitte ankreuzen, für welche Messe oder Ausstellung in 2007 dieses Formular eingereicht wird. / Please indicate to which fair or exhibition in 2007 this form refers.

Zur Weiterleitung an die zuständige Vertragsfirma / Forward to appropriate contractor

Emil Biallas GmbH  
Kreuzstraße 27 · 44139 Dortmund  
Telefon (02 31) 91 23 12-0  
FAX (02 31) 91 23 12-41

Büro Westfalenhallen  
Telefon (02 31) 1204-563  
FAX (02 31) 7213516

- CREATIVA
- CREATIVA Bodensee
- Boulevard.DORTMUNDER HERBST
- ELEKTROTECHNIK
- FAHOBA.kreativ
- HairPower
- hobbytronic
- Inter-tabac
- INTERMODELLBAU
- JAGD & HUND
- Ordertage Inneneinrichtung
- PROFIT
- #railtec
- Westdeutsche Mineralientage
- WOOD LIFE
- Sonstige (Titel angeben) / other (please indicate title)

**Messe Westfalenhallen Dortmund GmbH**  
**Strobelallee 45**  
**44139 Dortmund**  
**Germany**

## Druckluftversorgung / Compressed air supply

(Rücksendung bis 2 Wochen vor Messebeginn / Please return up to 2 weeks before start of the trade fair)

Firma / Company: \_\_\_\_\_

Anschrift / Address: \_\_\_\_\_

Ansprechpartner / Person responsible: \_\_\_\_\_ Stand-Nr. / Stand no: \_\_\_\_\_

Telefon / Telephone: \_\_\_\_\_ Telefax / Fax: \_\_\_\_\_

Ort, Datum / City, date: \_\_\_\_\_

Firmenstempel, rechtsgültige Unterschrift / Company stamp, legally effective signature: \_\_\_\_\_

**Wir bestellen unter Anerkennung der für die Ausstellung gültigen Teilnehmerbedingungen und technischen Richtlinien:**

**On the basis of the conditions of participation and technical guidelines in force for the exhibition, we wish to order the following:**

\_\_\_\_ Stück Druckluftanschluß 6 bar bis 300 Liter/Minute  
pcs. compressed air connections, 6 bar to 300 l/min.

Wir benötigen einen Druck von \_\_\_\_\_ bar ( \_\_\_\_\_ Liter/Minute)  
We require a pressure of \_\_\_\_\_ bar ( \_\_\_\_\_ litres/minute)

### Installationskosten für Druckluftanschlüsse / Installation charges for compressed air connections

____ Druckluftanschluß, mietweise an eine vom Aussteller zu bestimmende Stelle verlegt compressed air connection, rented laid to a point to be specified by the exhibitor	€ 190,00
____ Absperrhahn mit Druckluftsteckdose (zu jedem Anschluß gehörend) stop cock with compressed air socket (for any connection)	€ 35,00
____ m Druckluftleitung verlegt / m compressed air line, laid	€ 10,00
____ Druckluftzweitanschluß / additional compressed air connection	€ 20,00
____ Druckluftsteckdose leihweise / compressed air socket, rented	€ 30,00
____ Monteurstunden zum Nachweis / fitter's time, as required	€ 45,00
____ mal 100 Liter Luft/min. (über pauschal 300 l/min. hinaus) / x 100 litre air/min. (in excess of 300 l/min. flat fee)	€ 30,00
____ Pauschale für Druckluftverbrauch, Wartung und Bereitschaftsdienst flat fees for compressed air consumption, maintenance and stand-by service	€ 60,00

Sämtlichen Preisen ist die Mehrwertsteuer hinzuzurechnen. / Value added tax must be added to all prices.

### Druckluftversorgung / Compressed air supply

In den Westfalenhallen 1–8 wurde eine zentrale Druckluftversorgung eingerichtet. Jeder Aussteller, der Druckluft benötigt, kann über diese Zentraleinheit versorgt werden. / A central compressed air supply system is installed in halls 1–8 of the Westfalenhallen. All exhibitors requiring compressed air can be supplied via this central system.

### Eigene Druckluftanlagen sind nicht gestattet! / Exhibitor's own compressed air systems are not permissible!

Bitte haben Sie für diese Maßnahme Verständnis. Wir sind sicher, daß Sie die Vorteile erkennen.

We request your understanding on this matter and are certain that you will appreciate the advantages.

- Sie haben keine Miet- oder Transportkosten / No rental or transportation charges are involved for you.
- Mehr Standfläche steht zur Verfügung / More stand area is available.
- Lärmbelästigung in Ihrem und um Ihren Stand wird verringert / Nuisance due to noise is reduced in and around your stand.
- Ein Servicetechniker steht während der gesamten Messedauer bereit. / A service technician is available for the entire duration of the fair.

